

**(1052) RIGHTS, CONSTITUTIONAL**

(آئینی حقوق) ریاست یا وفاقی آئین کے عطا کردہ شخصی حقوق۔

**(1053) RIOT**

(بلوہ۔ ہنگامہ آرائی) تین یا تین سے زائد افراد کا مجمع میں جبر، سختی اور ہنگامہ آرائی سے فساد پیدا کرنا۔

**(1054) ROBBERY**

(ڈاکہ زنی۔ سرقہ بالجبر) جبر، طاقت، تشدد اور خوف دہراس سے کسی دوسرے کی رقم، ملکیت، ذاتی پر اپرٹی یا دیگر قیمتی اشیاء پر قبضہ کر لینا۔

**(1055) ROUT**

(دو سے زیادہ افراد کا غیر قانونی اجتماع) دو یا دو سے زیادہ افراد کا جمع ہو کر ایسے عمل کی تجویز یا کوشش کرنا جس کے ارتکاب کا نتیجہ نقص امن اور فساد ہو۔

**(1056) RULE**

(قاعدہ۔ ضابطہ) ایک مستحکم معیار، طریق یا قاعدہ۔

**(1057) RULE OF COURT**

(عدالتی حکم نامہ) ایک (معقول) اعلیٰ اختیارات رکھنے والی عدالت کا جاری کردہ حکم۔ عدالتی حکم نامے دو قسم کے ہوتے ہیں عمومی یا خصوصی۔ اول الذکر وہ قواعد جن کے تحت عدالت کا نظام چلتا ہے، موخر الذکر خاص مقدمات کیلئے ہوتے ہیں۔

**(1058) RULES OF EVIDENCE**

(قواعد شہادت) وہ معیار جس کے ذریعے کسی اطلاع (یا شہادت) کو ایک دیوانی یا فوجداری مقدمے میں قابل غور و ادخال سمجھا جائے۔

**(1059) SANCTION**

(جواز۔ مالی سزا) کسی شخص کو قانون کی اطاعت پر مجبور کرنے کی غرض سے عائد کردہ مالی سزا۔ مثلاً جج کسی شخص کو عدالتی حکم نہ ماننے پر اس کو مالی سزا دے سکتا ہے۔

**(1060) SATISFACTION OF JUDGMENT**

(ادائیگی از روئے قانونی فیصلہ) ہار جانے والے فریق کی جانب سے (عدالتی فیصلے یا حکم کے مطابق) ادائیگی رقم۔

**(1061) SEALING**

(سربہ مہر کرنا۔ بند کرنا) (مقدمے کی کارروائی سماعت کے) عدالتی ریکارڈ کو دائرہ بندش میں رکھنا تاکہ فریقین مقدمہ کے علاوہ کوئی دوسرا اس کا معائنہ نہ کر سکے۔

**(1062) SEARCH AND SEIZURE**

(تلاش و ضبطی) کسی شخص یا اس کے گھر کی تلاشی کے بعد مقدمے سے تعلق رکھنے والے شواہد کو قبضے میں لینا۔ ایسی تلاشی عدالتی حکم کے اجراء کے بعد عمل میں آتی ہے۔

**(1063) SEARCH WARRANT**

(وارنٹِ تلاشی) وہ حکم نامہ جس کے تحت کسی خاص شخص یا اشیاء کی برآمد کیلئے پولیس کو تلاشی کا حکم دیا جائے۔ ایسا حکم نامہ ایک اغلب امکان کی بنیاد پر جاری کیا جاتا ہے۔

**(1064) SECURED DEBT**

(قرضہ محفوظ) کارروائی دیوالیہ میں محفوظ قرضہ اسے گردانا جاتا ہے جبکہ مقروض پارٹی قرض خواہ کو اس کی جائیداد یا اثاثے پر قبضہ کر لینے کا حق دے دے۔

**(1065) SELECTION AND IMPLEMENTATION HEARING**

(سماعت برائے انتخاب و نفاذ) مقدمے کی وہ کارروائی سماعت جو والدین اور بچوں کے درمیان (محکمہ فلاح و بہبود کے کوڈ سیکشن نمبر 26.336 کے مطابق) کوشش اتحادی کی ناکامی کے بعد عمل میں آئے۔ چند امور کے بارے میں فیصلہ کرنا، ایسی سماعت کا منشاء ہوتا ہے۔ جیسے حقوق والدین بالکل منقطع کر کے بچوں کو گود لینے کی آزادی کا دینا۔ کسی اور کفالت و نگہداشت کی تلاش یا ان کیلئے ایک نیا مستقل رہائشی بندوبست کا کرنا۔

**(1066) SELF-DEFENSE**

(حفاظت ذاتی) کسی فعل کے کرنے یا کسی معاملے میں قدم اٹھانے کا جواز، جس کا مقصد کسی کی جان یا جائیداد کو دھمکی یا خطرے سے بچانا ہو۔ اس بنا پر ایسے اقدام کو قانونی طور پر روا سمجھنے کا دعویٰ۔

**(1067) SELF-INCRIMINATION**

(اپنے آپ کو جرم میں پھنسانا) ایسا عمل یا بیان جس کی وجہ سے کوئی شخص اپنے آپ کو جرم میں پھنسائے۔

**(1068) SELF-PROVING WILL**

سزائے دروغِ حلفی کے تحت دو اشخاص کا دستخط کردہ وصیت نامہ جن کا اس وصیت نامہ میں اپنا کوئی حصہ نہ ہو، ایسے وصیت نامے کیلئے گواہوں کا حلفیہ بیان لینا ضروری نہیں۔

**(1069) SENTENCE**

(سزا۔ حکم سزا) سماعت کارروائی مقدمہ کے بعد، ایک جج کی باضابطہ طور پر مجرم کو سنائی گئی سزا۔

**(1070) SENTENCE REPORT**

(رپورٹ اعلان سزا) وہ دستاویز جس میں مجرم کی گذشتہ زوداد جرم و سزا درج ہو۔ ایسی دستاویز جج کو موجودہ مقدمے کا فیصلہ کرنے اور سزا تعین کرنے میں مددگار ثابت ہوگی۔

**(1071) SENTENCE, CONCURRENT**

(سزائے بالاتصال) قید کی دو یا دو سے زیادہ سزائیں جو ساتھ ساتھ شروع ہوں۔

**(1072) SENTENCE, CONSECUTIVE**

(سزائے سلسلہ وار) قید کی دو یا دو سے زیادہ سزائیں جو سلسلہ وار کاٹی جائیں۔

**(1073) SENTENCE, SUSPENDED**

(معتل کردہ سزا) ملتوی کردہ سزا جس میں مدعا علیہ کیلئے سزا کا منشا ضروری نہیں۔ ماسوائے کہ دوران التوا وہ کسی اور جرم یا قانون شکنی کا مرتکب ہو جائے۔

**(1074) SENTENCING**

(سزا کا تعین) عدالت میں پیشی (حاضری) جس میں عدالت (مجرم کی) سزا کا تعین کرے۔

**(1075) SEPARATE MAINTENANCE**

(علیحدہ نان و نفقہ) وہ الاؤنس جو (زوجین میں سے ایک فریق) جو شادی شدہ ہوتے ہوئے، لیکن ایک دوسرے سے علیحدگی کے دوران، گزارے کیلئے ادا کرے۔

**(1076) SEPARATION**

(علیحدگی۔ افتراق) باہمی مفاہمت یا عدالتی حکم نامہ کے تحت ایسا بندوبست جس میں شوہر و بیوی (شادی شدہ ہو کر بھی) ایک دوسرے سے علیحدہ رہیں۔

**(1077) SEQUESTRATION OF WITNESSES**

(گواہوں کی علیحدگی۔ عزلت گواہان) (مدعی اور مدعا علیہ کے علاوہ) تمام گواہوں کو اس تنبیہ کے ساتھ (کہ وہ مقدمے کی کارروائی اور گواہوں کی گواہی کو زیر بحث نہ لائیں) کورٹ روم سے باہر رکھنا۔ اس پالیسی سے ایک گواہ دوسرے کی گواہی کے زیر اثر نہیں آتا، اسے گواہان کی علیحدگی بھی کہتے ہیں۔

**(1078) SERVE A SENTENCE**

(تعمیل سزا۔ سزا کا ثنا) (عدالت کی طرف سے) ایک معینہ مدت کو ایک معینہ مقام (جیل خانے) میں قید و سزا کی شکل میں بسر کرنا۔

**(1079) SERVICE**

(تعمیل حکم نامہ) ایک بالغ شخص کا (جس کا مقدمے سے کوئی تعلق نہ ہو) کسی دوسرے شخص تک عدالتی حکم نامہ کا شخصی طور پر یا بذریعہ ڈاک پہنچانے کا عمل۔

**(1080) SERVICE OF PROCESS**

(عدالتی حکم نامے کو مخالف تک پہنچانے کا عمل) یہ کام صرف وہ بالغ (اٹھارہ سال سے بڑا) شخص کر سکتا ہے جس کا مقدمے سے کوئی تعلق نہ ہو اور وہ حلفیہ طور پر سرکاری کاغذات کو وصول کنندہ تک پہنچانے کے طریقہ اور تاریخ کی تصدیق کرے۔

**(1081) SETTLEMENT**

(تصفیہ۔ بندوبست۔ بحالی) فریقین کا ایک شرط نامے پر متفق ہو جانا جس کی وجہ سے عدالت کے سامنے جج یا جیوری فیصلہ دے اور مقدمہ اختتام پذیر ہو۔

**(1082) SETTLOR**

(مرتب کنندہ وقف) وہ شخص جو ایک وقف کو ترتیب دے۔

**(1083) SEVERANCE DAMAGES**

(ہرجانہ انقطاع) وہ رقم جو کوئی شخص عدالت کے ذریعے انقطاع (جیسے انقطاع ملازمت) کے ہرجانے یا تلافی کے طور پر کسی شخص یا فریق سے وصول کرے۔

**(1084) SEXUAL ABUSE/ASSAULT**

(جنسی بد فعلی یا حملہ) ناجائز اور بالجبر جنسی تعلق۔

**(1085) SEXUAL BATTERY**

(جنسی زودکوب) کسی کے جنسی اعضاء میں اس کی مرضی کے خلاف دخول۔

**(1086) SEXUAL HARASSMENT**

(جنسی طور پر دق کرنا) جنسی بدکاری، ناجائز جنسی رویہ یا فعل (تواتر و تکرار کے ساتھ) جو ایک خاص شخص کے خلاف کیا جائے اور یہ فعل شخص موصوف کی پریشانی اور دماغی تکلیف کا باعث ہو۔

**(1087) SEXUAL MOLESTATION**

(ناجائز جنسی دست درازی) ناجائز و ناروا جنسی دست درازی جو اکثر ایک بچے پر والدین، نگران، رشتہ دار یا واقف کار کی طرف سے ہوتی ہے۔

**(1088) SEXUALLY VIOLENT PREDATOR**

(سابقہ طور پر جنسی دست درازی میں ملوث) وہ شخص جو دو یا دو سے زیادہ لوگوں کے خلاف قبیح جنسی رویہ کے جرم میں سزا یافتہ ہو۔ ایسے شخص کو دماغی خلل کا شکار جان کر لوگوں کی صحت و سلامتی کیلئے خطرہ تصور کیا جاتا ہے۔

**(1089) SHERIFF**

کاؤنٹی کے ایک منتخب افسر جس کے فرائض میں اپنے علاقہ اختیارات میں امن و امان برقرار رکھنے کے علاوہ دیوانی اور فوجداری عدالت کی اعانت کرنا بھی شامل ہے۔

**(1090) SHOPLIFTING**

(کاروباری جگہ سے اشیاء کا چرانا) کسی اسٹور یا تجارت کی جگہ سے عمدہ اشیاء و مال کا اس نیت سے چھپانا یا چرانا تاکہ قیمت ادا کئے بغیر ان اشیاء کو ہڑپ کر لیا جائے۔

**(1091) SHOW CAUSE**

(اظہارِ وجوہ۔ وجہ ظاہر کرنا) وہ عدالتی حکم نامہ جس کے ذریعے کسی شخص کو عدالت کے سامنے ان وجوہات و شواہد کو پیش کرنے کا حکم ہو، جن کی بنا پر مخالف فریق کی گزارشات کو مسترد کر دینا چاہئے۔

**(1092) SIDEBAR**

(علیحدہ بار) جیوری اور عوام کی سماعت سے دور، عدالت میں بیچ اور وکلاء کے درمیان بات چیت۔

**(1093) SLANDER**

(بدنام کرنا۔ جھوٹا الزام لگانا) زبانی بیانات و بات چیت کے ذریعے کسی شخص پر بہتان لگانا، یا اس نیت سے غلط الزامات مشتہر کرنا، تاکہ اس شخص کی شہرت اور نیک نامی کو نقصان پہنچے۔

**(1094) SMALL CLAIMS COURT**

(عدالتِ مطالباتِ خفیفہ) وہ عدالت جو پانچ ہزار ڈالر تک کے مطالبات کو طے کرے۔ ایسی عدالت میں اکثر لوگ اپنے کیس کی نمائندگی (وکیل کے بغیر) خود کرتے ہیں۔

**(1095) SODOMY**

(لواطت۔ اغلام بازی) انسانوں یا حیوانوں اور انسانوں کے درمیان دہانی یا بذریعہ مقعد جنسی تعلق۔

**(1096) SOLICITATION**

(استدعا۔ گزارش) کسی دوسرے سے ارتکابِ جرم کرانا۔

**(1097) SOVEREIGN IMMUNITY**

(استثنائے اعلیٰ و مقدر) وہ ضابطہ جس کے تحت ریاستی اور وفاقی سرکار پر ان کی اجازت کے بغیر دعویٰ نہیں کیا جاسکتا۔

**(1098) SPECIAL CIRCUMSTANCE**

(تخصیصی حالات) ایسا دعویٰ جس کے تحت ایک مقدمے یا الزام (کی نوعیت) کے تحت سزائے موت لازمی ہے۔

**(1099) SPECIAL VERDICTS**

(فیصلہ تخصیصی) وہ تحریری رائے یا تحریر جو جیوری مقدمے کے ہر پہلو پر تحقیق و تفتیش کے بعد پیش کرے اور مقدمے کا فیصلہ عدالت یا بیج پر چھوڑ دے۔

**(1100) SPECIFIC INTENT CRIME-**

(مختص نیت سے ارتکابِ جرم) ایسا جرم جس کے ارتکاب کیلئے ایک خاص دماغی حالت درکار ہو۔

**(1101) SPECIFIC PERFORMANCE**

(تعمیلِ مختص) وہ مختص تعمیل جو کسی قانون شکنی یا حکم عدولی کی پاداش کے طور پر عمل میں آئے۔۔ یہ ایسی صورت حال میں دی جاتی ہے، جب کہ

ہر جانہ مناسب تلافی نہ سمجھا جائے۔

**(1102) SPEEDY TRIAL**

(فی الفور ٹرائل) امریکی آئین کی چھٹی ترمیم کے تحت (شہری کو) دیا گیا حق، جس کے تحت ملزم ایک فوری ٹرائل کی درخواست کر سکتا ہے۔

**(1103) SPENDTHRIFT TRUST**

(وقفِ مصرف) ایک ایسا ٹرسٹ جس کی رُو سے منفع (فائدہ اٹھانے والا) کو اپنا حصہ وقف، تقسیم کرنے یا فروخت کرنے کا اختیار نہ ہو۔ یعنی قرض خواہ ٹرسٹ سے رقم حاصل نہیں کر سکتے۔

**(1104) SPOUSAL SUPPORT**

(نفقہ زوجین) عدالت کی طرف سے حکم کردہ وظیفہ معاونت برائے موجودہ یا سابقہ (بیوی و شوہر)۔ اسے گزارہ یا وظیفہ الاؤنس بھی کہتے ہیں۔

**(1105) SPOUSE/COHABITANT BEATING**

(دیکھئے DOMESTIC VIOLENCE)

**(1106) STALKING**

(خفیہ طور پر پیچھا کرنا) کسی کا خفیہ طور پر چوری چوری پیچھا کرنا، ڈرانے، دھمکانے، پریشان کرنے یا کوئی جرم کرنے (جیسے ارادہ قتل یا مار پیٹ) کی غرض سے کسی کا چپکے چپکے تعاقب۔

**(1107) STANDARD OF PROOF**

(معیارِ ثبوت) اکثر مقدمات کی کارروائی سماعت میں ثبوتوں میں تین معیار ملتے ہیں۔ فوجداری مقدمات میں ”معقول شک و شبہ سے بالاتر“ ثبوت کو اثبات جرم کیلئے اہم ترین ثبوت گنا جاتا ہے۔ دیوانی، دست نگر اور غفلت والے مقدمات کی کارروائی میں شواہد کی بھرمار (توازن زیاد) کو حقیر ترین ثبوت سمجھتے ہیں۔ کچھ دیوانی، اور نابالغ کی کارروائی میں ”والدین کے حقوق کا مستقل انقطاع“ جیسے مسائل کیلئے صاف اور موثق شواہد کو ثانوی معیار قرار دیا جاتا ہے۔

**(1108) STANDING**

(حیثیت۔ مدت۔ مستقل) مقدمہ دائر کرنے کا قانونی حق، جو اسی شخص کو حاصل ہے، جس کا مفاد (دلچسپی یا کچھ اور) اس مقدمے میں داؤ پر ہو۔

**(1109) STARE DECISIS**

(فیصلے پر قائم رہنا) وہ کلیہ (قاعدہ) جس کی رُو سے عدالت ان اصولوں کی پیروی کرے گی جو سابقہ مقدمات میں بنائے گئے ہیں۔ PRECEDENT کی طرح۔

**(1110) STATEMENT, CLOSING**

(بیان اختتامیہ) عدالت یا جیوری کے سامنے وکلاء کا بیان اختتامیہ جس میں اختصار کے ساتھ یہ بتایا گیا ہو کہ وہ اپنا موقف بیان کرنے اور شواہد کے پیش کرنے میں کامیاب اور فریق مخالف ایسا کرنے میں ناکام رہا ہے۔ (اسے CLOSING ARGUMENT بھی کہتے ہیں)۔

**(1111) STATEMENT, OPENING**

(بیان آغازِ مقدمہ) جیوری کے سامنے اصل ثبوتوں کو پیش کرنے سے مقدمے اور متوقع شواہد کی نوعیت کے بارے میں وکلاء و فریقین کا ابتدائی بیان۔ (اسے OPENING ARGUMENT بھی کہتے ہیں)۔

**(1112) STATEMENT OF FACT**

(بیان حقائق) مقدمے کے حقائق کے بارے میں تحریری یا تقریری بیان۔

**(1113) STATUS OFFENDERS**

(حالت وحیثیت کی خلاف ورزی کرنے والے) نوجوان بچے جن پر اپنے قانونی سرپرست کی حکم عدولی، مستقل نافرمانی، اسکول سے بھاگنے یا ایسے افعال کے ارتکاب کا الزام ہو جو اگر کسی بالغ سے سرزد ہوں، تو جرم نہ گنے جائیں۔ یہ لوگ قصور وار نہیں بلکہ ایسے بالغ، نابالغ اور کم سن بچوں ہیں، جن کو (اپنی اپنی ریاستوں کے قانون کے مطابق) سرپرستی کی ضرورت ہے۔ حالت وحیثیت کی خلاف ورزی کرنے والے ان بچوں کو نابالغ عدالت کی زیر نگرانی رکھا جاتا ہے۔

**(1114) STATUTE**

(قانون موضوعہ) کانگریس یا ریاستی قانون ساز ادارے کا منظور شدہ قانون۔

**(1115) STATUTE OF LIMITATIONS**

وہ قانون جو کسی واقعہ یا حادثہ کے پیش آنے کے بعد، مقدمہ دائر کرنے کیلئے (کتنی مدت درکار ہے) کو واضح کرے۔

**(1116) STATUTORY**

(آئینی۔ قانونی) از روئے قانون، جو قانون کی رو سے وجود میں آیا، جسے قانون نے واضح کر کے ضروری قرار دیا۔

**(1117) STATUTORY ACTIONS**

(فعل آئینی) وہ فعل جو از روئے قانون، شکل، عمل اور وجود میں آئے ہوں اور تقاضہ قانون ہوں۔

**(1118) STATUTORY CONSTRUCTION**

(ساخت آئینی) وہ طریق کار جس کے ذریعے ایک عدالت قانون سازی کی حدود اور نوعیت کی تشریح اور وضاحت کرنے کی کوشش کرتی ہے۔

**(1119) STATUTORY LAW**

(آئینی قانون) وہ قانون جو حکومت کے قانون ساز ادارے نے تشکیل دیا ہو۔ (یہ کیس اور کامن لاء سے مختلف ہے۔)

**(1120) STATUTORY RAPE**

(آئینی خلاف ورزی کا زنا بالجبر) کسی ایسے شخص کے ساتھ ناجائز بالجبر ہم بستری کرنا جو آئینی قواعد کی رو سے ابھی نابالغ ہو۔ خواہ اس عمل میں دونوں کی مرضی شامل ہو یا نہ ہو۔

**(1121) STAY**

(التواء۔ موقوفی) عدالتی حکم کے ذریعے کسی کارروائی کو روکنا (رکوانا)۔

**(1122) STAY OF EXECUTION**

(التوائی تعمیل ڈگری) ایسا عدالتی حکم جو کسی فعل (جیسے قید کی سزا) کے نفاذ کو روک دے۔ ایسے التواء کی منظوری مدعا علیہ کی درخواست یا آئینی قانون (جسے کیلیفورنیا پینل کوڈ سیکشن 654) کے تحت مل سکتی ہے۔

**(1123) STIPULATE**

(اقرار کرنا۔ معاہدہ کرنا) کسی شرط سے متفق ہونا۔

**(1124) STRICT LIABILITY**

(شدید مواخذہ) مواخذہ اشیا والے مقدمات کے سلسلے میں عدالت کا یہ موقف کہ فروخت کرنے والا، ہران نقص والی ضرر رساں اشیا کا ذمہ دار ہے، جن کی وجہ سے استعمال کنندہ کی محافظت خطرے میں پڑے۔

**(1125) STRICKEN EVIDENCE**

(حذف شدہ شہادت) وہ شہادت جو ریکارڈ سے حذف کر دی جائے۔

**(1126) STRIKE**

(۱) حذف کرنا، مٹا دینا۔ (۲) سزا سنانے سے پہلے کسی الزام کو خارج کرنا۔ (۳) سزایابی سے قبل ایک سنگین جرم کا ارتکاب سابقہ الزام گنا جائیگا جیسے دوسرا اور تیسرا وار۔

**(1127) SUA SPONTE**

(اپنی مرضی سے) فریقین کی گزارش کے بغیر جج کا (مقدمے کے سلسلے میں) کوئی اقدام کرنا۔ لاطینی میں ہے ”اپنی مرضی سے“ ماخوذ۔

**(1128) SUB CURIA**

(قانون کے تحت) مقدمہ کو زیرِ غور رکھنا۔ بعض اوقات کچھ دستاویزات یا شواہد (جیسے قبل از سزا تفتیشی رپورٹ، قانونی یادداشت۔ یا تحریری رائے و تجویز) کو داخل کرنے کے انتظار میں مقدمہ ”زیرِ غور“ حالت میں رہتا ہے۔ لاطینی ”قانون کے تحت“ سے ماخوذ۔

**(1129) SUBMIT**

(پیش کرنا۔ گزارش کرنا) کسی دوسرے کی مرضی میں اپنی مرضی زوم کرنا۔ دوسرے کے حوالے کرنا۔ ایسے سمن اکثر کسی گواہ کو عدالت میں پیش ہونے کیلئے بھیجے جاتے ہیں۔

**(1130) SUBPOENA**

(سفینہ۔ سمن۔ حکم نامہ) سرکاری حکم نامہ جس میں کسی خاص دن ایک مقررہ وقت پر عدالت میں پیش ہونے کا حکم ہو۔

**(1131) SUBPOENA DUCES TECUM**

عدالتی حکم نامہ جس کی رُو سے مقدمے کے متعلق دستاویزات کو عدالت میں ایک خاص وقت پر پیش کرنے کا حکم ہو۔

**(1132) SUBROGATION**

(ایک دائن کی بجائے دوسرے دائن کو قائم کرنا) قانونی کلیم (CLAIM) میں ایک دائن کا دوسرے دائن کی بجائے قائم کرنا۔

**(1133) SUBSTANTIAL PERFORMANCE**

(حقیقی و اہم کارکردگی) جب کسی فریق نے معاہدے کی اہم ترین شرائط کو پورا کر دیا ہو اور محض چند غیر ضروری چیزیں (معاہدے کی تکمیل کیلئے) ادھوری رہ گئی ہوں۔

**(1134) SUBSTANTIVE LAW**

وہ قانون جو حقوق، ذمہ داریوں اور فرائض سے متعلقہ معاملات کا اہتمام کرے۔ اس کے مقابلے میں PROCEDURAL LAW دیوانی اور فوجداری قوانین کے ٹیکنیکل پہلوؤں کو نافذ کرنے کا بندوبست کرتا ہے۔

**(1135) SUCCESSION**

کسی ایسے متوفی کی جائیداد کا ٹائٹل حاصل کرنا جس کیلئے اس نے کوئی وصیت نہ چھوڑی ہو۔

**(1136) SUE**

(استغاثا یا نالاش کرنا) اپنے حق کے حصول کیلئے عدالت میں چارہ جوئی کیلئے درخواست کرنا۔

**(1137) SUIT**

(نالش۔ مقدمہ۔ دعویٰ) ایک شخص کا دوسرے شخص کے خلاف عدالتی کارروائی۔

**(1138) SUMMARY JUDGMENT**

(سرسری فیصلہ) ٹرائل کے بغیر (کسی مقدمے میں) جج کا فیصلہ دینا۔ ایسا فیصلہ درج شدہ دستاویزات کی بنیاد پر دیا جاتا ہے۔

**(1139) SUMMONS**

(سمن۔ طلب نامہ۔ حکم نامہ) (۱) مدعا علیہ کیلئے عدالت کی جانب سے طلب نامہ جس میں یہ بتایا جائے کہ (مدعا علیہ) کے خلاف کسی شخص نے الزام لگا کر مقدمہ دائر کیا ہے۔ اس لئے عدالت میں فلاں دن اور فلاں وقت پر حاضر ہو کر اپنے دفاع میں صفائی پیش کرے۔ (۲) وہ طلب نامہ جو فرانسز جیوری کی ادائیگی کیلئے ”جیوری سمن“ کی شکل میں بھیجا جائے۔

**(1140) SUPERSEDEAS**

اپیلانٹ کورٹ کی طرف سے جاری کردہ وہ ریٹ (پروانہ۔ حکم نامہ) جس میں مقدمے کی صورت حال کو برقرار رکھنے کی ہدایت ہو، تا وقت کہ فیصلے پر نظر ثانی اور دیگر قانونی کارروائی مکمل نہ ہو جائے۔

**(1141) SUPPORT TRUST**

(اعانت از روئے وقف) ایسا ٹرسٹ جو ٹرسٹی کو یہ تنبیہ کرے کہ اس ٹرسٹ میں سے اتنی ہی رقم استعمال کرنی چاہئے جو وارث کی دیکھ بھال اور پرورش کیلئے ضروری ہے۔

**(1142) SUPPRESS**

(دباننا۔ ظاہر نہ ہونے دینا) کسی کی حرکات و مصروفیات کو روکنا یا ختم کرنا۔ (دیکھئے EXCLUSIONARY RULE)

**(1143) SUPPRESSION HEARING**

(منسوخی سماعت) فوجداری مقدمے میں مدعا علیہ کی تحریک پر عدالت سے درخواست، جس میں مدعی کو ایسے شواہد کے استعمال سے باز رکھنے کی تنبیہ کی درخواست ہے جو اس نے غیر قانونی طور پر مدعا علیہ کے حقوق کی خلاف ورزی کے بعد حاصل کئے ہیں۔ ایسی سماعت جیوری کی غیر حاضری میں ٹرائل سے پہلے یا بعد عمل میں آتی ہے اور جج پر لازم ہے کہ وہ اس تحریک پر اپنا فیصلہ دے۔

**(1144) SURETY BOND**

(ضمانتی بانڈ) کسی قومی انشورنس کمپنی کی وہ بیمہ پالیسی جو مدعا علیہ نے حاصل کی ہو۔ اس پالیسی کے تحت انشورنس کمپنی اس بات کی ضمانت ہے کہ اگر مدعا علیہ مقررہ دن اور وقت پر اپنے آپ کو عدالت میں پیش نہیں کرتا تو انشورنس کمپنی کو طے شدہ ضمانت کی رقم عدالت کو تلافی کے طور پر ادا کرنی پڑے گی۔ (اسے FIDALITY BOND بھی کہتے ہیں۔)

**(1145) SURVIVORSHIP**

(بچ رہنا۔ باقی رہنا۔ بقیہ) مشترکہ کرایہ داری کا دوسرا نام۔

**(1146) SUSPEND**

(معتقل کرنا۔ ملتوی کرنا) عدالتی فیصلے، سزایا کچھ شرائط کو عارضی طور پر ملتوی کرنا۔

**(1147) SUSTAIN**

(تائید کرنا۔ صحیح قرار دینا۔ جائز بتانا) برقرار رکھنا۔ تائید کرنا۔ منظور کرنا۔



**(1148) SWEAR**

(حلفیہ کہنا۔ قسم کھا کر کہنا) قسم کھا کر (حلفیہ) کسی بات کی تصدیق کرنا یا سچ ماننا۔

**(1149) TANGIBLE**

(قابل حس۔ مادی) وہ چیز جو مادی طور پر چھوئی جاسکے۔ جسے قوت لمس محسوس کرے۔

**(1150) TANGIBLE PERSONAL PROPERTY MEMORANDUM (TPPM)**

(تقسیم جائیداد ذاتی کی یادداشت) ایک قانونی دستاویز جس کا تذکرہ وصیت ناموں میں ملتا ہے۔ اس سے (وصیت کردہ) ذاتی جائیداد کی تقسیم میں مدد ملتی تھی۔ ذاتی اثاثہ جیسے فرنیچر، کمپیوٹر، زیورات اور آرٹ ورک وغیرہ۔

**(1151) TAXATION OF COSTS**

(تشخیص اخراجات) مقدمے میں فریقین کے اخراجات کو جمع کر کے جانچنا۔ (کون سے اخراجات جوڑنے کے قابل ہیں اور کون سے شامل نہیں کئے جاسکتے) جانچ پڑتال کے بعد اصل رقم کا تعین کرنا۔

**(1152) TEMPORARY RELIEF**

(عارضی علاج و خلاصی) عدالت کا کوئی بھی ایسا اقدام یا حکم جو ایک فریق کو مقدمے کے فائل فیصلے تک اس کے مفاد کو عارضی تحفظ دے۔

**(1153) TEMPORARY RESTRAINING ORDER (TRO)**

(عارضی حکم نامہ برائے بندش) عدالت کا حکم نامہ جس کی رو سے کسی شخص کو کوئی عمل یا فعل کرنے کی کسی خاص مدت یا آئندہ عدالتی حکم نامے کی آمد تک ممانعت کی جائے۔

**(1154) TENANCY**

(کرایہ داری۔ پٹہ داری) جائیداد و ملکیت کا فائدہ جس کا ایک حصہ کرایہ دار تک پہنچے۔

**(1155) TESTAMENT**

(وصیت نامہ۔ عہد نامہ) ذاتی جائیداد کی تقسیم کے بارے میں وصیت نامہ۔ (دیکھئے WILL)

**(1156) TESTAMENTARY CAPACITY**

(وصیتی اہلیت) وصیت نامہ تحریر کرنے کی اہلیت۔ وصیت نامہ تحریر کرنے یا کرانے کیلئے ضروری ہے کہ یہ شخص کم از کم اٹھارہ سال کا ہو، جانتا ہو کہ وہ جائیداد کا مالک ہے اور وصیت نامے میں کس کیلئے یہ جائیداد چھوڑ رہا ہے۔

**(1157) TESTAMENTARY DISPOSITION**

(تقسیم از روئے وصیت) جائیداد کو تحفہ میں دینا۔ یہ اس وقت عمل میں نہیں آسکتا جب تک عطا کنندہ نہ دے۔

**(1158) TESTAMENTARY GUARDIAN**

(وصیتی ولی) وہ شخص جو از روئے وصیت، ولی مقرر کیا گیا ہو۔ یہ شخص، ذاتی ملکیت، جائیداد اور بچے کا اس وقت تک ”ولی وصیت“ تصور کیا جائے جب تک کہ بچہ بالغ نہ ہو جائے۔

**(1159) TESTAMENTARY TRUST**

(وصیتی ٹرسٹ) ایک ایسا ٹرسٹ جو وصیت کے ذریعے تشکیل دیا گیا ہو۔ یہ وصیت کنندہ کی وفات سے قبل عمل میں نہیں آتا۔

**(1160) TESTAMENTARY TRUSTEE**

(وصیتی ٹرسٹی) وصیت ٹرسٹی کے ذریعے نامزد شخص جو ٹرسٹ کے چلانے کا ذمہ دار ہوگا۔

**(1161) TESTATE**

(وصیت نامہ چھوڑ کر جانے والا) متوفی جو وصیت نامہ چھوڑ کر گیا ہو یا جس نے وصیت نامہ تشکیل کر دیا ہو۔

**(1162) TESTATOR**

(موصی) وصیت کنندہ (مرد) جس نے وصیت نامہ چھوڑا ہو۔ (موصیہ برائے عورت)

**(1163) TESTATRIX**

(موصیہ) وصیت کنندہ (عورت) جس نے وصیت نامہ چھوڑا ہو۔ (موصی برائے مرد)

**(1164) TESTIFY**

(تصدیق کرنا۔ شہادت دینا) عدالتی کارروائی میں گواہ کے طور پر حلفیہ شہادت دینا۔

**(1165) TESTIMONY**

(تصدیق۔ شہادت) ٹرائل یا بیانِ حلفی میں شہادت دینا۔

**(1166) THEFT**

(سُرقت۔ چوری) مالک کی اجازت کے بغیر مال یا رقم کا ہتھیالینا۔

**(1167) THIRD-PARTY**

(فریقِ ثالث) ایسا شخص، کاروبار یا حکومتی ایجنسی جو قانونی کارروائی، معاہدہ سازی یا دیگر امور و معاملات میں ایک فریق نہ ہو۔

**(1168) THIRD-PARTY CLAIM**

(دعوئی فریقِ ثالث) مدعا علیہ کی تحریک یا اقدام جس کی بنا پر فریقِ ثالث مقدمے کا حصہ بن جائے۔

**(1169) THREE STRIKES LAW**

(قانونِ سہ باری) وہ قانون جس کی رو سے دو یا دو سے زیادہ سنگین جرائم کے مرتکب کو لازماً سزائے عمر قید جیل میں کاٹی پڑے گی۔

**(1170) TIME SERVED**

(معینہ وقتِ حراست) وہ معیار سزا جو مجرم کو ٹرائل کے دوران سنائی گئی سزا کے برابر ہو۔

**(1171) TIME WAIVER**

(معینہ وقت میں کمی) جب کوئی شخص ایک حق سے دستبردار ہو جائے کہ کارروائی مقدمہ کا کچھ حصہ وقتِ معینہ میں ہی عمل میں آنا چاہئے۔ تو ایسی دستبرداری یا وقتِ معینہ کی قید سے آزادی کو ٹائم ویو رکہتے ہیں۔

**(1172) TITLE**

(حقیقت۔ استحقاق۔ عنوان) زمین یا جائیداد کے ملکیت نامے کا ثبوت۔

**(1173) TORT**

(ٹرت۔ فعلِ بے جا) جب کوئی شخص اس وجہ سے (مالی۔ مادی یا جسمانی) نقصان اٹھائے کہ کسی دوسرے نے غفلت و لاپرواہی سے اپنا فرض سرانجام نہیں دیا۔

**(1174) TORTURE**

(سخت تکلیف۔ تشدد) معلومات اگلوانے، اقبالِ جرم کے حصول، جنسی ایذا رسانی سے لطف اٹھانے یا سزا کے طور پر سخت تکلیف پہنچانا۔

**(1175) TRANSACTIONAL MALPRACTICE**

(معاملات میں بدعنوانی) کسی پیشے میں بد معاملگی، یا پیشہ ورانہ فرائض میں عدم مہارت۔ کسی معاملے یا کاروبار میں غیر قانونی اور بد اخلاق رویہ۔

**(1176) TRANSCRIPT**

(ٹرانسکرپٹ۔ نقل) ٹرائل کے دوران کارروائی سماعت میں جو کچھ کہا گیا، اس کا ریکارڈ۔

**(1177) TRANSFERRED INTENT**

(منتقلی نیت) وہ کلیہ یا اصول جس کے تحت عداوت و کینہ کا رخ ایک شخص سے موڑ کر (جس کے خلاف اصل میں رویہ مرتب کیا گیا تھا) دوسرے شخص کی طرف پھیر دیا جاتا ہے جو حقیقتاً غیر قانونی فعل کا شکار ہو گیا۔ مثلاً اگر کوئی شخص کسی کو قتل کرنے کی سازش کرے لیکن غلطی یا بے خبری سے کسی اور کو قتل کر دے تو کیا یہ جرم (اگر واقعی یہ جرم ہے) ویسا ہی تصور کیا جائے گا جیسا کہ اس شخص کو قتل کر دیا ہوتا جسے یہ نیتاً قتل کرنا چاہتا تھا۔

**(1178) TRANSITORY**

(عبوری۔ وقتی) ایسے فعل و عمل جو کسی جگہ بھی واقع ہو سکتے ہیں۔

**(1179) TRAVERSE**

(انکار) عموماً قانون کی اصطلاح میں انکار کو کہتے ہیں۔ جب مدعا علیہ، مدعی کے لگائے ہوئے الزامات کا انکار کر دے۔

**(1180) TRESPASSING**

(مدافعت بے جا) کسی شخص، اس کے حقوق یا پراپرٹی میں مداخلت بے جا۔

**(1181) TRIAL**

(ٹرائل۔ کارروائی مقدمہ) عدالتی کارروائی جس میں قانونی معاملات و حقائق کی سماعت ہوتی ہے اور ان کا فیصلہ قانونی ضابطہ کے مطابق ایک قانونی عہدیدار یا افراد جیوری کرتے ہیں۔

**(1182) TRIAL DE NOVO**

(ازسر نو ٹرائل) اپیلانٹ کورٹ میں ازسر نو یا بار دیگر ٹرائل کا واقع ہونا، اس میں مقدمے کی مکمل کارروائی ایسے عمل میں آتی ہے جیسا کہ اس سے پہلے کبھی عمل میں آئی ہی نہیں۔

**(1183) TRIAL COURT**

(ٹرائل کورٹ۔ ابتدائی کورٹ) وہ عدالت (عموماً SUPERIOR COURT) جو پہلے پہل مقدمے کی سماعت پر آمادہ ہوتی ہے۔

(دیکھئے APPELLATE COURT)

**(1184) TRIAL, COURT (BENCH)**

(کورٹ بینچ ٹرائل) ایسا ٹرائل جس میں (جیوری کو درگزر کر کے) مقدمے کی سماعت صرف جج کے سامنے ہوتی ہے۔

**(1185) TRIAL, SPEEDY**

(فوری ٹرائل) امریکی آئین کی چھٹی ترمیم، ہر ملزم کیلئے موجودہ ضوابط و قواعد اور قانونی طریقہ سماعت کے مطابق ایک فوری ٹرائل کی ضمانت دیتی ہے۔

**(1186) TRIAL STATUS/SETTING CONFERENCE**

(دیکھئے PRE TRIAL SENTENCE)

**(1187) TRIER OF FACT**

(حقائق کا اصول) اس اصطلاح کے مطابق (بنا جیوری والے مقدمات میں) جج یا جیوری کی ذمہ داری قانونی فیصلہ دہی کے مقابلے میں حقائق تک پہنچنا ہے۔

(1188) TRO

(دیکھئے REMPERARY RESTRAINING ORDER)

(1189) TROMBETTA MOTION

(ٹرومبٹا موٹن) ایک موٹن یا تحریک جس میں شہادت و شواہد کے تحفظ میں ناکامی کو دبانے کی درخواست ہو۔

(1190) TRUE BILL

(تائید جیوری) معقول ثبوتوں کے حصول کے بعد (جو ملزم کو ٹرائل پر بھیجنے کیلئے کافی ہیں) گریڈ جیوری کی فرد جرم پر تائید ظہری۔

(1191) TRUE FINDING

”نابالغ عدالت کی زبان“ ”فیصلہ قصور وار“۔ اعلان جرم۔

(1192) TRUE TEST COPY

عدالتی دستاویز کی ایک نقل جو عدالتی کلرک کی مہر شدہ ہو، لیکن مصدقہ نہیں ہوتی۔

(1193) TRUST

(ٹرسٹ۔ وقف) ۱۔ ایک قانونی طریق کار جس کی رُو سے ایک فریق جس کا (SETTELER یا GRANTEE) کسی دوسرے فریق

(BENEFICIARY) کے مفاد کیلئے ایک ٹرسٹ (وقف) تشکیل کرتا ہے جس کا بندوبست ایک تیسرا فریق (ٹرسٹی) کرتا ہے۔

۲۔ ٹریسٹ کے معاملات میں ٹرسٹ وہ اکاؤنٹ ہے جس میں ضمانت کی رقم امانت کے طور پر جمع کرادی جاتی ہے، تاوقتیکہ

کیس کا فیصلہ نہ ہو جائے۔

(1194) TRUST AGREEMENT OR DECLARATION

(معاهدہ یا اعلان وقف) وہ قانونی دستاویز جس کے ذریعے ایک وقف کی تشکیل عمل میں آتی ہے۔

(1195) TRUSTEE

(ٹرسٹی۔ امین۔ متولی) وہ شخص یا ادارہ جو ٹرسٹ کی جائیداد یا رقم کا انتظام کرے (اس کو چلائے)۔

(1196) TURNCOAT WITNESS

(دوست نما دشمن کی گواہی) ایسا گواہ جس کی گواہی حمایت میں متوقع تھی، لیکن بعد ازاں وہ فریق مخالف کا گواہ بن گیا۔

۔ جسے تم مہرباں سمجھے عدو کیسا نکل آیا

(1197) UNCONSCIONABILITY

(بے ضمیرگی۔ خلاف دیانت) کسی معاملے، وعدے یا عہد کی شرائط میں معقول و شفاف رویہ کا فقدان۔ جب کہ عہد نامے کی شرائط فریق

مخالف کیلئے نامناسب اور غیر جانبدارانہ رویہ رکھتی ہوں۔

(1198) UNCONSTITUTIONAL

(غیر آئینی۔ غیر دستوری) کوئی شے یا امر جو ریاستی یا وفاقی آئین کے خلاف ہو۔

(1199) UNDERCOVER

(انڈر کور۔ خفیہ کام کرنے والا) وہ شخص جو ایک تفتیش میں کسی کو اپنی اصل بتائے بغیر دوسرے فریق کے بارے میں اطلاعات حاصل کرنے کی

غرض سے کام کرے۔

**(1200) UNDERTAKING**

(ذمہ داری۔ اقرار۔ عہد) قانونی کارروائی کے دوران ایک فریق، یا اس کے وکیل کا دیا ہوا عہد۔ ایسی کارروائی مشروط ہوتی ہے جس میں تیسری پارٹی یا اراکین کورٹ سے کچھ مراعات مانگی جاتی ہیں۔

**(1201) UNDUE INFLUENCE**

(ناجائز دباؤ) جب کوئی شخص وصیت کنندہ پر کسی شخص کا وصیت نامہ لکھوانے یا وصیت نامے میں سے نکلوانے کیلئے ناجائز دباؤ ڈالے۔

**(1202) UNDER THE INFLUENCE**

(زیر اثر) کسی کی غیر معمولی حالت جو نشے کے استعمال یا شراب کی زیادتی سے پیدا ہو۔ ایسی حالت میں انسان اپنا دماغ اور جذباتی توازن کھو بیٹھتا ہے۔

**(1203) UNEMPLOYMENT**

(بے روزگاری) بے روزگاری۔ عدم روزگاری کی حالت۔

**(1204) UNILATERAL**

(یک طرفہ) ایک طرفہ کارروائی۔ دو یا تین افراد میں صرف ایک سے تعلقات۔ (کسی دوسرے کی وجہ سے)۔

**(1205) UNJUST ENRICHMENT, DOCTRINE OF**

وہ کلیہ یا امر جس کے تحت ایک شخص کو اتنا فائدہ نہ اٹھانے دیا جائے کہ وہ امیر سے امیر تر ہوتا جائے۔ بلکہ اس کے فائدے کا کچھ حصہ دوسروں میں تقسیم کرنا چاہئے۔

**(1206) UNLAWFUL ASSEMBLY**

(خلاف قانون اجتماع) عمومی قانون میں تین یا تین سے زیادہ افراد کا غیر قانونی اجتماع۔

**(1207) UNLAWFUL DETAINER**

(نوٹس انخلا) مالک مکان کا کرایہ دار کو بے دخلی کا نوٹس دینا۔

**(1208) UNRUH CIVIL RIGHTS ACT**

(شہری حقوق کی توثیق کا ایکٹ) یہ قانون کیلیفورنیا کے تمام کاروباری اداروں (مشمولہ ہاؤسنگ اینڈ پبلک اکاموڈیشن) پر لازم آتا ہے، تاکہ کوئی کسی کے ساتھ عمر، نسل، رنگ، مذہب، معذوری حالت، قومیت، جنس و جنسی رجحان کی بنیاد پر غیر جانبدارانہ سلوک نہ کرے۔

**(1209) UNSECURED**

(غیر محفوظ۔ پلا ضمانت) دیوالیہ پن کی کارروائی میں (ایک کلیم مطالبہ کے اندراج کیلئے) وہ کلیم غیر محفوظ گردانا جاتا ہے جس کی کوئی اضافی (مادی) ضمانت نہ ہو۔

**(1210) USURY**

(ربا۔ سود مرکب) قانون کی طرف سے مقرر کردہ شرح سے (بے انتہا) زیادہ سود کا وصول کرنا۔

**(1211) UTTER**

ایک چیک یا ڈرافٹ کو صحیح یا کھرا سمجھنا یا اس کو صحیح اور کھرا بنا کر دوسرے کو پیش کرنا۔

**(1212) VACATE**

(چھوڑنا۔ خالی کرنا) کسی فعل یا امر کو ترک کرنا، چھوڑنا۔

**(1213) VAGRANCY**

(آوارہ گردی۔ خانہ بدوشی) نوکری، گھریا وسائل کے بغیر، ایک جگہ سے دوسری جگہ آوارہ گردی سے زندگی بسر کرنے کا عمل۔

**(1214) VANDALISM**

(بغض یا کینہ کی نیت سے توڑا پھوڑی) ایسے افعال جو دیدہ دانستہ کینہ دوزی کے تحت کسی دوسرے یا اس کی جائیداد کو نقصان پہنچانے کی غرض سے عمل میں لائے جائیں۔

**(1215) VEHICULAR HOMICIDE**

(قتل بذریعہ موٹر کار) ایک موٹر گاڑی کے ناجائز استعمال کے ذریعے ارتکابِ قتل۔ ایسا عمل عمداً یا غفلت و لاپرواہی کی بنیاد پر عمل میں آتا ہے، لیکن اس جرم کی نوعیت ہر ریاست میں مختلف ہے۔

**(1216) VENIRE**

(جیوری گروپ) لاطینی زبان کے لفظ ”آنا“ سے ماخوذ۔ لوگوں کا گروہ جو فرانس جیوری کیلئے بلا یا جائے اور جس میں سے چند، جیوری ڈیوٹی کیلئے منتخب کئے جائیں۔

**(1217) VENUE**

(مقام۔ جگہ) دعویٰ یا استغاثہ درج کرانے کی عدالت۔

**(1218) VERDICT**

(فیصلہ۔ تجویز) جیوری یا جج کا دیا ہوا فیصلہ۔

**(1219) VERIFICATION**

(تصدیق۔ جانچ) کسی (امر، واقعہ) کی صداقت کی (اکثر حلفیہ) تحریری یا زبانی تصدیق۔

**(1220) VEXATIOUS LITIGANT**

(کٹ جھت۔ مقدمہ باز) وہ شخص جو محض پریشان و دق کرنے کی غرض سے شکایات دائر کرے۔ جو بالکل بے سود نوعیت کی ہوں۔

**(1221) VICARIOUS RESPONSIBILITY**

(نیابتی ذمہ داری) کسی کی جگہ یا اس کے بدلے کوئی کام سرانجام دینا۔

**(1222) VICTIM**

(شکار۔ مظلوم) جرم یا سماجی خلاف ورزی کا ہدف (نشانہ)۔

**(1223) VICTIM IMPACT STATEMENT**

(اثر جرم کی وضاحت) سزا دہی کے موقع پر نتائج کی وضاحت جو سزا کے بعد مجرم یا اس کے گھر والوں پر اثر انداز ہوں گے۔

**(1224) VIOLATION**

(خلاف ورزی) قانون، حقوق یا فرائض کی خلاف ورزی کرنا۔ قانون شکنی۔ فرائض شکنی۔

**(1225) VIOLATION OF PROBATION**

(وقفہ آزمائش میں خلاف ورزی) مدعا علیہ کے خلاف وقفہ آزمائش کے دوران قانون شکنی کا ایک اضافی الزام، جبکہ یہ وقفہ آزمائش ایک سابقہ جرم کی پاداش کا نتیجہ ہو۔

**(1226) VISITATION**

(آناجانا۔ ملاقات) بچوں سے ملاقات کے وہ موافقے جو ان والدین کو میسر کئے جائیں، جن کے پاس بچوں کی قانونی تحویل نہ ہو۔

**(1227) VOIR DIRE**

(انتخابِ جیوری کا عمل) متوقع افرادِ جیوری سے ملاقات و بات چیت، تاکہ مقدمے کی نوعیت کے مطابق صحیح لوگوں کا انتخاب کیا جاسکے۔ لاطینی زبان کے ”سچ بولنے“ سے ماخوذ۔

**(1228) VOLUNTARY ARRAIGNMENT LETTER**

(رضا کارانہ اتفاق کی عرضی) مدعا علیہ کیلئے سرکاری وکیل کی جانب سے ارسال کردہ نوٹس، جس میں اس کے خلاف عائد کردہ نئے الزامات کی روشنی میں اسے ایک خاص دن، وقت اور محکمے میں پیش ہونے کا حکم ہو۔ اس نوٹس کا تحریری جواب ضروری نہیں۔

**(1229) VOLUNTARY MANSLAUGHTER**

(غیر ارادی قتل) تکرار و غصے میں پیش آمدہ قتل۔ جیسے کسی تکرار کے دوران دو اشخاص اچانک لڑنا شروع کر دیں اور قتل واقع ہو جائے۔ اگرچہ دونوں طرف سے ارادہ قتل موجود نہ تھا۔

**(1230) VOLUNTARY UNDERTAKINGS**

(رضا کارانہ ذمہ داری کا اقرار) پابندیوں کی قید سے آزاد عمل۔ برجستہ۔ بے ساختہ اور خود رو عمل۔

**(1231) WAIVE (RIGHTS)**

(حق قانون کا ترک کرنا) عہد، جان بوجھ کر اور متنازعہ جانتے ہوئے رضا کارانہ طور پر کسی حق سے دست بردار ہونا۔

**(1232) WAIVER AND ESTOPPEL**

(ترک مفاد) حقوق و مفاد کو جانتے ہوئے از خود ان سے دست بردار ہونا۔

**(1233) WAIVER OF IMMUNITY**

(ترک تحفظ و آزادی) ایک قانونی طریقہ کار جس کی رُو سے ایک گواہ شہادت دینے سے قبل اپنے ہی خلاف گواہی دینے کے حق سے دستبرداری اختیار کرے۔ اس بنا پر اس کی شہادت، کارروائی کے آئندہ مراحل میں اس کے خلاف استعمال ہو سکتی ہے۔

**(1234) WARD**

(زیر ولایت، نابالغ) نابالغ شخص جو والدین کی بجائے عدالت کی زیر نگرانی ہو۔

**(1235) WARD OF THE COURT**

(کورٹ کی زیر نگرانی نابالغ) اٹھارہ سال سے کم عمر کا وہ نابالغ شخص جو تاحال عدالت کی زیر نگرانی ہو اور کسی فوجداری قانون یا آرڈیننس کی خلاف ورزی کرے۔

**(1236) WARRANT**

(حکم نامہ۔ پروانہ۔ وارنٹ) عدالتی حکم نامہ جو کسی افسر کو کچھ کرنے کا حکم دے۔

**(1237) WARRANT, ARREST**

(وارنٹ گرفتاری۔ حکم نامہ گرفتاری) وہ حکم نامہ جس میں کسی پولیس افسر کو کسی شخص کی گرفتاری کا حکم دیا جائے، تاکہ اس کے خلاف قانونی کارروائی کی جاسکے۔

**(1238) WARRANT, SEARCH**

(حکم نامہ تلاشی۔ تلاشی کا وارنٹ) وہ حکم نامہ عدالت جس میں ایک خاص جگہ کی تلاشی اور ان اشیاء کو قبضے میں لینے کا حکم ہو، جو ارتکاب جرم سے

**(1239) WEAPON**

(تھیار۔ اوزار) ایسا اوزار یا آلہ جو کسی کو بہ ارادہ ضرر رسانی، قتل، وعید یا ان افعال کے ارتکاب میں استعمال ہو۔

**(1240) WEAPON, CONCEALED**

(پوشیدہ تھیار) وہ تھیار جو کسی کے پاس موجود ہو، لیکن عام لوگوں کی نظروں سے پوشیدہ ہو۔

**(1241) WEAPON, DEADLY**

(مہلک تھیار) کوئی بھی جاندار یا بے جان شے، اوزار، ترکیب یا مواد جس کا استعمال تمام انسانوں کے خیال میں جسمانی ضرر رسانی یا موت کا باعث بن سکتا ہے۔

**(1242) WEIGHT OF THE EVIDENCE**

(وقت و اہمیت شہادت) پیش کردہ شہادت کے مقابلے میں کسی خاص شہادت کی قائل کرنے کی صلاحیت۔

**(1243) WHEELER MOTION**

(تحریک تینخ یا درخواست منسوخی) سرکار کے متعصبانہ رویہ کی بنیاد پر جیوری کی تمام ٹیم کی منسوخی کی درخواست۔ (جیسے سیاہ فام لوگوں یا عورتوں کو عمداً جیوری میں شامل نہ کرنے کا عمل)۔

**(1244) WILL**

(وصیت۔ مرضی) قانونی دستاویز جس کے تحت ایک شخص اپنی جائیداد یا رقم کی تقسیم کا نظام وضع کرے۔ وصیت میں موت سے پہلے کسی وقت بھی تبدیلی کی جاسکتی ہے اور موت واقع ہونے کے بعد اس کی شرائط پر عمل درآمد ہوتا ہے۔

**(1245) WILLFUL**

(با ارادہ۔ قصداً۔ عمداً) غفلت و لاپرواہی کے مقابلے میں کسی فعل کو با ارادہ اور قصداً کرنا۔

**(1246) WITH PREJUDICE**

(اثر اندازی سے) کیس خارج کرنے کے فیصلے کے تحت یہ طے پاتا ہے کہ مدعی آئندہ کیلئے اس معاملے میں اس فریق کے خلاف کوئی دوسرا دعویٰ دائر کرنے کا مجاز نہیں۔

**(1247) WITHOUT PREJUDICE**

(بلا اثر اندازی) کیس کا ایسا فیصلہ جس کی رو سے مقدمے کو خارج کرنے کے بعد آئندہ دعویٰ کرنے کا حق باقی رہتا ہے اور معاملے میں اس فریق کے خلاف ایک نیا مقدمہ دائر کیا جاسکتا ہے۔

**(1248) WITNESS**

(گواہ۔ شہادت) ایک گواہ جو عدالت میں اس لئے طلب کیا جائے کہ وہ حلفیہ طور پر یہ بتائے کہ وہ مقدمے کے عوامل کے بارے میں کیا جانتا ہے یا اس نے کیا دیکھا یا سنا ہے۔ (۲) کسی دستاویز پر برائے تصدیق دستخط کرنا۔

**(1249) WITNESS STAND**

(شہادت کا کٹھن) عدالت کی وہ مخصوص جگہ جہاں گواہ (کھڑے یا بیٹھ کر) گواہی دیتا ہے۔

**(1250) WITNESS, DEFENSE**

(مخالفانہ رویہ سے عاری) وہ گواہ جو وکیل صفائی کی جانب سے، گواہ دفاع کے طور پر، مدعا علیہ کے اثبات دفاع کیلئے بلایا جائے۔



**(1251) WITNESS, EXPERT**

(کسی شے، موضوع یا معاملے میں تخصیصی مہارت کا حامل) اپنے میدان و موضوع میں ایک خاص علم۔ مہارت و تجربہ رکھنے والا شخص، جس کی صلاحیت و مہارت عام آدمی کی دسترس میں نہ ہو۔

**(1252) WITNESS, HOSTILE**

(مخالف گواہ۔ تعاون نہ کرنے والا) وہ گواہ جو تعاون نہ کرے۔

**(1253) WITNESS, MATERIAL**

ایسا گواہ جو گواہی کے معاملات میں ایسی اطلاع و علم رکھتا ہو جو کسی دوسرے شخص کے پاس نہ ہو۔

**(1254) WITNESS, PROSECUTION**

(فریق استغاثہ کی پیش کردہ شہادت) وہ فریق جس کے استغاثے کی وجہ سے مقدمے کا آغاز ہوا اور جس کی گواہی (ملزم کیلئے) ٹرائل میں سزا دہی کا باعث بنتی ہے۔

**(1255) WOBBLER**

وہ سنگین جرم جس کی سزا کاؤنٹی یا ریاستی جیل خانے کی قید ہو اور جرم خفی یا جرم سنگین کی طرح گردانا جائے۔ وہ سنگین جرم جس کی جواب طلبی جرم خفی یا جرم سنگین کی طرح ہو اور جس کی سزا، کاؤنٹی یا ریاستی جیل خانے میں کاٹی پڑے۔

**(1256) WORK FURLOUGH**

(کام سے طویل رخصت) اصلاح و تادیب کا ایک پروگرام جو قیدیوں (خاص طور پر جو جلدی بری ہونے والے ہیں) کو دن کی وقت قید خانے سے نکل کر باقاعدہ ملازمت کرنے کا موقع فراہم کرتا ہے۔ اس پروگرام کے تحت کام کرنے والے شام کو واپس جیل خانے لوٹ آتے ہیں۔

**(1257) WORK PROJECT**

(منصوبے کے تحت کام) ایسا پروگرام جس کے تحت ایک سزا یافتہ، جیل کی سزا بھگتنے کی بجائے (محنت و مشقت کا) کام کر سکتا ہے۔

**(1258) WRAP AROUND SERVICES**

ایسی تخصیصی اور تاکیدی سوشل سروس اور صحت سے متعلق سروسز (خدمات) جو خاص طور پر ان بچے والے خاندانوں کیلئے مختص ہوں، جو فی الوقت گروپ ہومز میں رہ رہے ہوں یا گروپ ہومز میں جانے سے خائف ہوں۔ ایسی سروسز کا ایک مقصد یہ بھی ہے کہ بچوں کو ان کے رضاعی والدین کی تحویل سے نکال کر ان کے اصل والدین تک پہنچایا جائے۔

**(1259) WRIT**

(پردانہ۔ حکم نامہ) عدالتی حکم نامہ جو کسی تخصیصی کام (ذمہ داری) کا حکم دے۔

**(1260) WRIT OF EXECUTION**

(تعمیل حکم نامہ عدالت) عدالتی حکم نامہ جس میں شریف کو اس کے نفاذ و تعمیل کا حکم ہو۔

**(1261) WRIT OF MANDATE**

(حکم نامہ عدالت بہ افسر انتظامی) ایسی پیشین جو عدالت، افسران انتظامی یا کسی ادارے (جس کے نام یہ جاری کیا جائے) کو تقاضات قانون کی تعمیل پر مجبور کرے۔ (خاص طور پر) جب کہ یہ ادارہ یا عدالت اس سے قبل ایسے حکم نامے کی تعمیل سے قاصر رہے ہوں۔